



BERGAMO

GLATTZIEGEL · VLAKKE DAKPAN · TUILE PLATE



Röben Tonbaustoffe GmbH · Postfach 1209 · 26330 Zetel (Germany)
Telefon +49 (0) 4452 880 · roeben.com · info@roeben.com

Maßgebende Daten für die Verarbeitung · Maatgevende gegevens
voor de verwerking · Données déterminantes pour la mise en œuvre



Röben BERGAMO

Glattziegel, anthrazit, im Verband verlegt
Vlakke dakpan, antraciet, geplaatst in verband
Tuile plate, anthracite, pose à joints croisés



BERGAMO

GLATTZIEGEL · VLAKKE DAKPAN
TUILE PLATE

Ein ganz und gar außergewöhnlicher Tondachziegel – mit ebener Oberfläche und klaren Linien für ein modernes Dachbild. Die besondere Konstruktion ermöglicht die Verlegung sowohl in Reihe als auch im Verband. Dabei sind sichere Wasserführung, hohe Dichtigkeit und zuverlässige Sturmsicherheit in jedem Fall gewährleistet. Die Verschiebemöglichkeit im Kopffalzbereich von 28 mm macht diesen neuen Dachziegel für alle Neubau- und Sanierungsobjekte interessant. Röben BERGAMO – der Glattziegel.

Een buitengewone kleidakpan met een effen oppervlak en duidelijke lijnen voor een modern dak. Dankzij de bijzondere constructie kunnen de dakpannen zowel in rij als in verband gelegd worden. Daarbij zijn de waterafvoer, hoge dichtheid en stormbestendigheid gegarandeerd. De variable latafstand van 28 mm, maakt deze nieuwe dakpan voor alle nieuwbouw- en renovatieprojecten interessant. Röben BERGAMO – de vlakke dakpan.

Une tuile hors du commun, à la surface plane et aux lignes sobres pour une toiture moderne. Sa forme particulière lui permet d'être posée en rangées ou en joints croisés. L'emboîtement perfectionné assure un maximum d'étanchéité et une haute résistance à la tempête. Avec le grand jeu d'emboîtement de 28 mm, cette nouvelle tuile est aussi bien adaptée pour l'assainissement que pour la couverture neuve. Röben BERGAMO – la tuile plate.

Die BERGAMO-Pluspunkte · De BERGAMO-pluspunten Les plus de BERGAMO

1

Gut in Form: Klare Linien, ebene Oberfläche, **modernes Design**.

Mooie vorm: duidelijke lijnen, effen oppervlak, **modern design**.

En forme: Les lignes sobres, la surface plane, **le design moderne**.

6

Verlegung in Reihe oder im Verband.

In rij of in verband leggen.

Pose en rangées ou en joints croisés.

2

Sehr großes Kopfspiel von bis zu 28 mm! Damit ist BERGAMO tolerant auf dem Dach. Sowohl beim Neu- als auch beim Altbau.

Variabele latafstand van 28 mm! Hiermee is BERGAMO uitgesproken geschikt op het dak. Zowel bij nieuwe als bestaande gebouwen.

Très grand jeu d'emboîtement de 28 mm! BERGAMO est ainsi très tolérante sur le toit. Aussi bien lors de la couverture neuve ou de l'assainissement.

3

Gewicht pro Ziegel unter 4,0 kg: Besseres Verlege-Handling für den Dachdecker und geringere Belastung für die Dachkonstruktion.

Gewicht per dakpan kleiner dan 4,0 kg: gemakkelijker te leggen voor de dakdekker en minder belasting voor de dakconstructie.

Poids de moins de 4,0 kg: Travail plus facile pour les couvreurs et charge plus faible pour la charpente.

7

Perfektion bis ins Detail: Passend eingearbeitete Kerben für die Fixierung der Sturmklammern sichern den festen Halt des BERGAMO.

Perfectie tot in de details: inkepingen voor de bevestiging van de panhaken garanderen de stevigheid van BERGAMO.

Perfection dans le détail: Des encoches appropriées pour la fixation des crochets de tuiles assurent l'assise stable de la tuile.



Die Fixierungskerben für die Sturmklammern.

De kerfen voor het fixeren van de panhaak.

Les encoches de fixation des crochets de tuile.



4

Die ausgeklügelte Verfalzung bringt ein **Höchstmaß an Regeneintrags-Sicherheit**.

De uitgekiende sluiting garandeert **maximale bescherming bij regen**.

Le système d'emboîtement perfectionné garantit un **maximum d'étanchéité**.

5

Der sehr flache Dachziegelkörper bietet Sturm und Wind weniger Angriffsfläche und trägt so zur Sicherheit auf dem Dach bei.

De vlakke dakpannen hebben weinig aangrijppingspunten bij wind en storm, wat de veiligheid verhoogt.

La forme très plate donne peu de prise au vent et augmente la sécurité sur le toit.

8

Hochwertiges Oberflächen-Finish gibt dem BERGAMO das edle Erscheinungsbild.

De hoogwaardige oppervlakteafwerking geeft BERGAMO een edele uitstraling.

La finition haute valeur des surfaces donne à BERGAMO son aspect noble.

Maßgebende Daten für die Verarbeitung · Maatgevende gegevens voor de verwerking Données déterminantes pour la mise en œuvre

Die Dacheinteilung von der Traufe bis zum First mit den richtigen Decklängen

Das mittlere Deckmaß ist auf der Baustelle anhand der gelieferten Ziegel zu bestimmen und danach ist, unter Berücksichtigung der Ortgangausbildung, einzulassen. Zur Bestimmung des mittleren Deckmaßes auf der Baustelle wird eine Doppelreihe von 12 Ziegeln ausgelegt. Sie werden in den Verfalzungen einmal gestoßen und einmal gezogen und jeweils über 10 Ziegel in der Gesamtlänge gemessen – L₁ und L₂. Die Summe beider Längen ist durch 20 zu teilen und ergibt die mittlere Decklänge = Lattweite.

De verdeling van het dak met de juist deklenge

De gemiddelde latafstand op de bouwplaats bepalen aan de hand van de geleverde dakpannen. Hierna kunnen, rekening houdend met de latafstand van de gevelpannen, de panlatten gespikkeld worden. Om de latafstand te bepalen worden op de bouw 12 dakpannen in elkaar gelegd. De lengte van 10 pannen geduwd en getrokken worden bepaald. Maat L₁ en L₂. De som van beide lengtes wordt gedeeld door 20 en de uitkomst is gemiddelde latafstand.

La répartition du toit de la tuile d'égout à la faîtère avec les longueurs de couverture appropriées

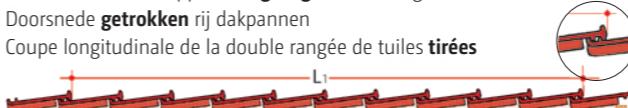
La couverture moyenne doit être déterminée sur le chantier à l'aide des tuiles livrées, les lattes étant posées par la suite en fonction de la forme de l'avant-toit. Pour déterminer la couverture moyenne sur le chantier, on pose une double rangée de 12 tuiles. Elles sont d'abord poussées puis tirées dans les emboitements et mesurées sur une longueur totale de 10 tuiles – L₁ et L₂. On divise le total des deux longueurs par 20 et on obtient la longueur de couverture moyenne = Mesure de lattage.

$$\text{Mittlere Decklänge} \\ \text{Gemiddelde deklenge} \\ \text{Longueur de couverture moyenne} \quad L = \frac{L_1 + L_2}{20}$$

Schnitt durch die Doppelreihe **gezogener** Prüfziegel

Doorsnede **getrokken** rij dakpannen

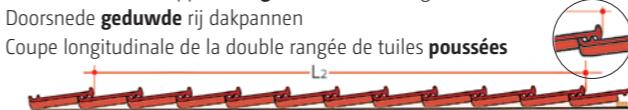
Coupe longitudinale de la double rangée de tuiles **tirées**



Schnitt durch die Doppelreihe **gestoßener** Prüfziegel

Doorsnede **geduwde** rij dakpannen

Coupe longitudinale de la double rangée de tuiles **poussées**



Die Dacheinteilung von Ortgang zu Ortgang mit den richtigen Deckbreiten

Hier sind dem Dachdecker sehr enge Grenzen gesetzt. Die einzudeckende Dachfläche muss sehr genau eingeteilt (geschnürt) und mit Dachziegeln eingepasst werden. Die mittlere Deckbreite wird im Prinzip ähnlich wie die mittlere Decklänge auf der Baustelle überprüft, nur dass jetzt die Seitenverfalzungen ineinander greifen. Die Messung erfolgt jeweils an den Wülsten einer Doppelreihe von 10 gezogenen bzw. gestoßenen Ziegeln.

De verdeling van het dak met de juiste dekbreedte

Hier is de dakdekker aan strakke maten gebonden. Het in te dekken dak moet zeer nauwkeurig ingedeeld worden. De gemiddelde dekbreedte wordt op dezelfde manier bepaald als de latafstand. Het verschil is alleen dat de pannen nu in de zijsluiting liggen. De meting vindt plaats tussen de beide welen van de 10 geduwdde of getrokken dakpannen.

La répartition du toit d'un avant-toit à l'autre avec les longueurs de couverture appropriées

Ici, le couvreur est très limité dans ses possibilités. La toiture doit être répartie très exactement (au cordeau) et testée avec les tuiles. En principe, la largeur de couverture moyenne doit également être vérifiée sur le chantier, tout comme la longueur de couverture moyenne, à la différence que les emboitements latéraux s'engrènent l'un dans l'autre. La mesure est effectuée aux bourrelets d'une double rangée de 10 tuiles tirées puis poussées.

$$\text{Mittlere Deckbreite} \\ \text{Gemiddelde dekbreedte} \\ \text{Largeur de couverture moyenne}$$

$$B = \frac{b_1 + b_2}{20}$$

Schnitt durch die Doppelreihe **gezogener** Prüfziegel

Doorsnede **getrokken** rij dakpannen

Coupe longitudinale de la double rangée de tuiles **tirées**



Schnitt durch die Doppelreihe **gestoßener** Prüfziegel

Doorsnede **geduwde** rij dakpannen

Coupe longitudinale de la double rangée de tuiles **poussées**



1

1	34,7	2	69,4	3	104,1	4	138,8	5	173,5	6	208,2	7	242,9	8	277,6	9	312,3	10	347,0	11	381,7
12	416,4	13	451,1	14	485,8	15	520,5	16	555,2	17	589,9	18	624,6	19	659,3	20	694,0	25	867,5	30	1041,0

Orientierungs-Decklängen (cm) nach Anzahl der Flächenziegelreihen

Latafstand (cm) met he aantal rijen pannen (ter orientatie)

Longueurs de couverture d'orientation (cm) en fonction du nombre de rangées de tuiles

2

1	23,9	2	47,4	3	71,1	4	94,8	5	118,5	6	142,2	7	165,9	8	189,6	9	213,3	10	239,0	11	260,7
12	284,4	13	308,1	14	331,8	15	355,5	16	379,2	17	402,9	18	426,6	19	450,3	20	474,0	25	592,5	30	711,0

Orientierungs-Deckbreiten (cm) nach Anzahl der Ziegelreihen ohne GOZ oder Doppelkremper

Dekbreedte (cm) met he aantal rijen dakpannen (ter orientatie)

Largueurs de couverture d'orientation (cm) en fonction du nombre de rangées de tuiles



BERGAMO

ANTHRAZIT · VERLEGUNG IM VERBAND
ANTRACIET · GEPLAATST IN VERBAND
ANTHRACITE · POSE À JOINTS CROISÉS

BERGAMO

ANTHRAZIT · VERLEGUNG IN REIHE
ANTRACIET · GEPLAATST IN RIJEN
ANTHRACITE · POSE EN RANGÉES

Zusatzmaßnahmen bei Unterschreitung der Regeldachneigung (RDN) nach Fachregeln Aan vullendemaatregelen bij dakhellingen kleiner dan de standaarddakhellingen (SDH) Mesures supplémentaires si la pente du toit est inférieure à la pente normale (PNT)

Bei erhöhten Anforderungen an die Dachdeckung sind Zusatzmaßnahmen bei Planung und Ausführung vorzunehmen.

Als Zusatzmaßnahmen gelten: Unterdach, Unterdeckung, Unterspannung.

Erhöhte Anforderungen können auftreten bei:

- konstruktiven Besonderheiten
- besonderer Lage und Höhe des Gebäudes
- Nutzung des Dachgeschosses insbesondere zu Wohnzwecken
- besonderen klimatischen Verhältnissen
- besonderen örtlichen Bestimmungen.

Für die Ausführung der genannten Zusatzmaßnahmen ist das „Merkblatt für Unterdächer, Unterdeckungen und Unterspannungen“ zu beachten. Dachdeckungen sind auch mit Zusatzmaßnahmen **nicht** mehr auszuführen, wenn die Dachneigung weniger als 13° im Verband oder 18° in Reihe beträgt. Maßgebend ist dabei die Sparrenneigung.

Bij verhoogde eisen aan de dakbedekking moeten extra maatregelen worden getroffen bij planning en uitvoering.

Als extra maatregelen gelten: dakbeschot, onderdak, folie.

Verhoogde eisen kunnen vereist zijn bij:

- constructieve bijzonderheden
- speciale ligging en hoogte van het gebouw

Zuordnung der Zusatzmaßnahmen¹⁾ • Toekenning van extra maatregelen • Classification des mesures supplémentaires

Erhöhte Anforderungen durch Nutzung des Dachgeschosses, konstruktive Besonderheiten, klimatische Verhältnisse. Bijkomende eisen vanwege gebruik van de zolderverdieping, constructieve bijzonderheden, klimatologische omstandigheden. Exigences particulières par l'utilisation des combles, les particularités de la construction ou les conditions climatiques.				
Dachneigung Dakhelling Pente du toit	Keine weitere erhöhte Anforderung ²⁾ Geen bijkomende eis Pas d'exigence particulière	Eine weitere erhöhte Anforderung ²⁾ Één bijkomende eis Une exigence particulière	Zwei weitere erhöhte Anforderungen ²⁾ Twee bijkomende eisen Deux exigences particulières	Drei weitere erhöhte Anforderungen ²⁾ Drei bijkomende eisen Trois exigences particulières
≥ RDN ≥ SDH ≥ PNT	Kl. 6 • Kl. 6 • Cat. 6 3.3 Unterspannbahn (USB-A, UDP ⁴⁾ Onderfolie (USB-A, UDP Film sous-toiture (USB-A, UDP	Kl. 5 • Kl. 5 • Cat. 5 2.4 Überlappte / verfalte Unterdeckung (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP ⁴⁾ Verlappend onderdak (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Sous-plafond imbriqué (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP	Kl. 4 • Kl. 4 • Cat. 4 2.2 Verschweißte / verklebte Unterdeckung Gelast of gelijmd onderdak Sous-toiture soudée ou collée	3.2 Überdeckte Unterdeckung aus Bitumenbahnen Overlappend onderdak van bitumenbanen Sous-toiture couverte avec bandes de bitume 3.2 Nahtgesicherte Unterspannung (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Tegen naden beschermde onderfolie (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Film sous-toiture soudé (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP
≥ (RDN-4°) ≥ (SDH-4°) ≥ (PNT-4°)	Kl. 4 • Kl. 4 • Cat. 4 2.2 Verschweißte / Verklebte Unterdeckung Gelast of gelijmd onderdak Sous-toiture soudée ou collée 2.3 Überdeckte Unterdeckung aus Bitumenbahnen Overlappend onderdak van bitumenbanen Sous-toiture avec bandes de bitume 3.2 Nahtgesicherte Unterspannung (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Tegen naden beschermde onderfolie (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Film sous-toiture soudé (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP	Kl. 3 • Kl. 3 • Cat. 3 2.1 Naht- und perforationsgesicherte Unterdeckung Tegen naden en perforatie beschermde onderdak Sous-toiture avec film soudé, résistante à la perforation 3.1 Naht- und perforationsgesicherte Unterspannung (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Tegen naden en perforatie beschermde onderfolie (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Sous-toiture avec film soudé résistant à la perforation (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP		
≥ (RDN-8°) ≥ (SDH-8°) ≥ (PNT-8°)	Kl. 3 • Kl. 3 • Cat. 3 2.1 Naht- und perforationsgesicherte Unterdeckung Tegen naden en perforatie beschermde onderdak Sous-toiture avec film soudé, résistante à la perforation 3.1 Naht- und perforationsgesicherte Unterspannung (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Tegen naden en perforatie beschermde onderfolie (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP Sous-toiture avec film soudé résistant à la perforation (UDB-A; UDB-B; USB-A), UDP			
≥ (RDN-12°) ≥ (SDH-12°) ≥ (PNT-12°)	Kl. 2 • Kl. 2 • Cat. 2 1.2 Regenschieres Unterdach Regendicht onderzak Sous-toiture étanche à la pluie	Kl. 1 • Kl. 1 • Cat. 1 1.1 Wasserdichtes Unterdach Wasserdicht onderdak Sous-toiture étanche à l'eau		
MDN • MDH PMT	13°/ 18°			

MDN • SDH • PNT: Regeldachneigung • Standaarddakhelling • Pente normale du toit

MDN • MDH • PMT: Mindestdachneigung • Minimale dakhelling • Pente minimale du toit

¹⁾ Die in der Tabelle genannten Zusatzmaßnahmen sind Mindestmaßnahmen unter Berücksichtigung der Tabelle 1 des „Merkblatt für Unterdächer, Unterdeckungen, Unterspannungen“. ²⁾ Erhöhte Anforderungen bilden Kategorien gemäß Abschnitt 1.1.3. Weitere erhöhte Anforderungen können sich aus der Gewichtung innerhalb einer Kategorie gemäß Abschnitt 1.1.3 ergeben. Zum Beispiel können klimatische Verhältnisse mehrere erhöhte Anforderungen ergeben. ³⁾ Nur zulässig, wenn ein Nachweis hinsichtlich der Funktionsicherheit der verwendeten Produkte einschl. des Zubehörs (Dichtbänder, Klebebänder, Dichtungsmassen, vorkonfektionierte Nahtsicherung u.a.) im Rahmen einer Schlagregenprüfung herstellerseitig erfolgt ist. Andernfalls die nächst höhere Klasse wählen. ⁴⁾ Unterdeckplanen (UDP) sind gemäß der Klassifizierung im „Merkblatt für Unterdächer, Unterdeckungen, Unterspannungen“ zuzuordnen.

Zubehör • Toebhoeren • Les accessoires

Glattziegel Vlakke dakpan • Tuile plate

- Decklänge ca. • deklengte ca. • longueur de couverture env.: **333 - 361 mm**

- Mittlere Deckbreite ca. • gemiddelde dekbreedte ca. • largeur de couverture moy. env.: **239 mm**

- Gesamtlänge ca. • totale lengte ca. • longueur totale env.: **436 mm**

- Gesamtbreite ca. • totale breedte ca. • largeur totale env.: **285 mm**

- Stückbedarf ca. • aantal stuks ca. • nombre de tuile env.: **11,8 - 12,8/m²**

- Regeldachneigung* (Verband/Reihe) • aanbevolen minimale dakhelling* (in verband/in rijen) • pente de toit minim. recommandée* (pose à joints croisés/en rangées): **25°/30°**

- Gewicht/Stück ca. • gewicht/stuk ca. • poids unitaire env.: **3,95 kg**

- Gewicht/m² ca. • gewicht/m² ca. • poids/m² env.: **46,6 - 50,6 kg**

- Stück/Palette • aantal stuks per pallet • nombre de tuiles par palette: **48 x 5 = 240**

- Gewicht/Europalatte • gewicht/europallet • poids europalette: **975 kg**

* Verlegt im Verband/in Reihe. Geringere Dachneigungen sind bei entsprechenden Zusatzmaßnahmen möglich. • Geplaatst in verband/in rijen. Lagere dakhelling is bij goede voorzorgmaatregelen mogelijk. Pose à joints croisés/en rangées. Pente moindre possible avec les mesures appropriées d'aménagement d'une sous-toiture.



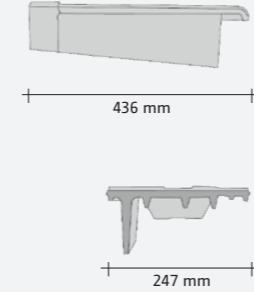
436 mm



285 mm



GOZ links Gevelpan links • Rive gauche



436 mm

247 mm

- Decklänge ca. • deklengte ca. • longueur de couverture env.: **333 - 361 mm**
- Deckbreite ca. • dekbreedte ca. • largeur de couverture env.: **247 mm**
- Gewicht ca. • gewicht ca. • poids env.: **4,3 kg**



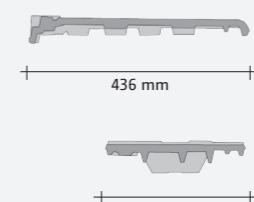
436 mm



285 mm



Doppelkremper Dubbele welpan • Tuile à double bourrelet



436 mm

247 mm

- Decklänge ca. • deklengte ca. • longueur de couverture env.: **333 - 361 mm**
- Deckbreite ca. • dekbreedte ca. • largeur de couverture env.: **247 mm**
- Gewicht ca. • gewicht ca. • poids env.: **3,04 kg**



436 mm



170 mm



1/2 Ziegel 1/2 Pan • 1/2 Tuile



436 mm



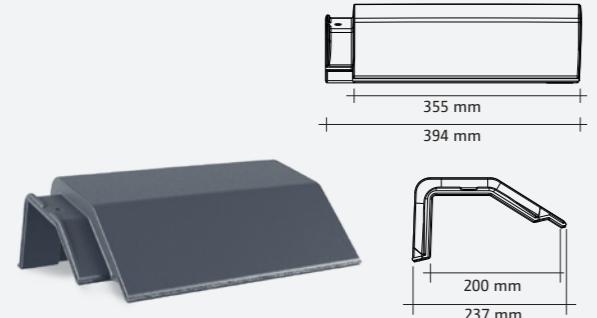
170 mm



- Gewicht ca. • gewicht ca. • poids env.: **2,4 kg**
- Mittlere Deckbreite ca. • gemiddelde dekbreedte ca. • largeur de couverture moyenne env.: **122 mm**

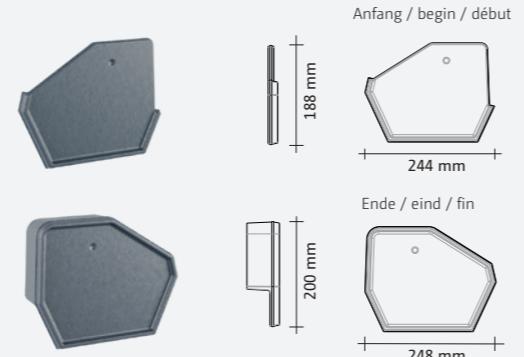
Zubehör · Toebhoeren · Les accessoires

Pultfirst (universal) · Chaperon (haakvorst) universeel
Faîtière de toit en appentis (universelle)



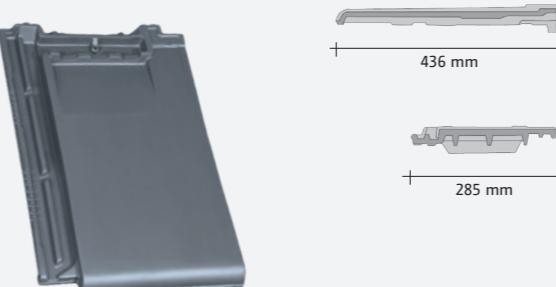
- Stück/m ca. · st/m ca. · pièces/m env.: **2,7**
- Deckbreite ca. · dekbreedte ca. · largeur de couverture env.: **200 mm**
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **3,7 kg**

Pultfirstplatten universal · Kopplat voor universele chaperon
Fronton de toit en appentis (universelle)



- für Anfang oder Ende · begin or eind · début ou fin
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **1,1 kg**

Entlüfter
Ventilatiepan · Chatière



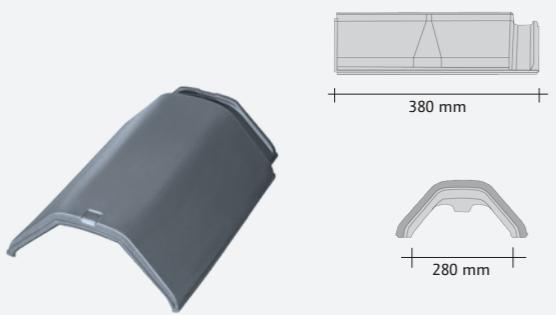
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **4,1 kg**

Ton-Solar-Durchgangsziegel
Keramische solar dakdoorvoer · Tuile solaire de passage



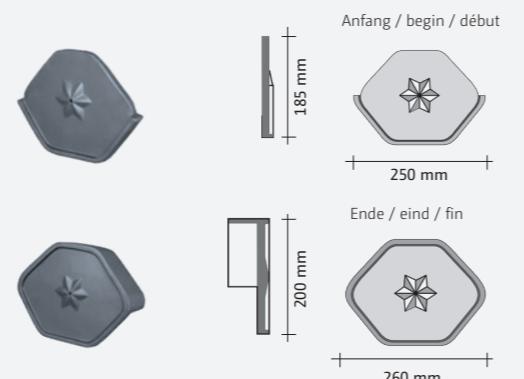
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **4,2 kg**
- für Rohrquerschnitte · diameter · diamètre: **DN 30/50 mm**

First (BERGAMO)
Vorst (BERGAMO) · Faîtière (BERGAMO)



- Stück/m ca. · st/m ca. · pièces/m env.: **3,1**
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **4,4 kg**

Zierfirstplatten (BERGAMO)
Siervorstplaat (BERGAMO) · Fronton (BERGAMO)



- für Anfang/Ende · begin/eind · début/fin
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **0,95/1,64 kg**

Ton-Dunstrohr mit flexiblem Anschlussstutzen
Keramische dakdoorvoer met flexibele slang
Tuile à douille avec attache flexible



- Gesamtgewicht ca. · totaal gewicht ca. · poids total env.: **6,7 kg**
- Dunstrohr Innendurchmesser ca. · diameter inwendig ca. · diamètre intérieur env.: **100 mm**

Weiteres Zubehör
Extra toebehoren · Autres accessoires

- Acryl-Lichtpfanne · Acryl-lichtpan · Tuile transparente en acryl
- Standrost 40/80 cm · Looprooster 40/80 cm · Marche-pied 40/80 cm
- Sicherheits-Trittpfanne · Veiligheid- en trappan · Tuile marche-pied
- Sturmklammern (Zi/Al) 3x5 / 4x6 · Panhaken (Zi/Al) · Crochet de tuile (Zi/Al)
- Alu-Firstklammern · Alu-vorsthaken · Crochet de faîtère alu
- Schneefangpfanne (PVC) mit Gitterstütze
Pan met bevestiging voor sneeuwschutting (in PVC)
Tuile de support en PCV pour barrière anti-neige
- Schneefanggitter (300 x 20 cm)
Sneeuwschutting(300 x 20 cm)
Barrière anti-neige(300 x 20 cm)
- Verbinder für Schneefanggitter (2 St.)
Verbindingsstuk voor sneeuwschutting (2 st.)
Jonction pour barrières anti-neige (2 par paquet)
- PVC-Dunstrohr · PVC dakdoorvoer · Tuile à douille en PVC
- PVC-Antennendurchlass · PVC antennepan · Passage d'antenne en PVC
- Universal-PVC-Abgaskalotte, DN 100
Universel PVC rookgasdoorvoer 100 mm
Calotte en PVC universelle DN 100
- Universal-PVC-Abgaskalotte, DN 125
Universel PVC rookgasdoorvoer 125 mm
Calotte en PVC universelle DN 125
- Pultdachziegel · Chaperon pan (haakvorst) · Tuile shed: **70° oder/of/ou 90°**
- Pultdach-GOZ rechts und links · Chaperon gevelpan rechts en links · Tuiles de rive gauche et droite: **70° oder/of/ou 90°**
- Pultdach-Doppelkremper · Chaperon met dubbele wel · Tuile shed double bourrelet: **70° oder/of/ou 90°**
- Dachdeckerfarbe · Engobe · Peinture couleur de tuile

Gratanfänger (BERGAMO)
Hoekkeper beginvorst (BERGAMO) · Début d'arrêtier (BERGAMO)



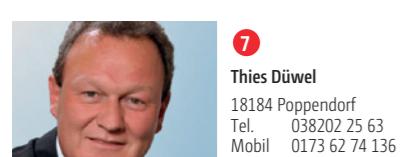
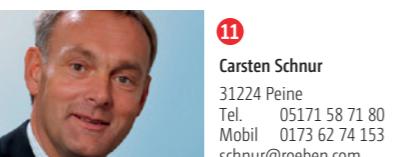
- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **1,6 kg**

Walmkappe (BERGAMO)
Broekstuk (BERGAMO) · Jonction faîtière (BERGAMO)



- Gewicht ca. · gewicht ca. · poids env.: **4,6 kg**

Die Röben Repräsentanten - Dach



De Röben Vertegenwoordigers · Les représentants Röben

Nederland
Façade Nederland B. V.



1
Derk Lotterman
7770 AB Hardenberg
Tel. +31 33 24 53 498
Handy+31 65 33 71 048
derk@robennederland.nl

1
Roland van den Dool
7770 AB Hardenberg
Tel. +31 33 24 53 498
Handy+31 65 71 93 666
roland@robennederland.nl

België · Belgique



2
Stefan Thewissen
3740 Bilzen
Tel. +32 89 51 17 35
Mobil +32 47 25 88 131
thewissen@roeben.com

Luxemburg
Luxembourg



3
Patrick Robert
4795 Linger
Tel. +35 22 65 00 443
GSM +35 26 91 65 65 30
robert@roeben.lu

France
HARPAGE sarl



Charles Roquette
Matthias Roquette
59510 Hem
Tel. +33 32 08 02 099
harpage@free.fr

Schweiz
Ziegelei Schumacher AG



Gerhard Rubi
6038 Gisikon
Tel. +41 41 455 59 55
mobil +41 79 264 02 18
gerhard.rubi@ziegelei-schumacher.ch



Röben im Internet · Röben op het internet · Röben sur Internet

Unter roeben.com öffnet sich die ganze Welt der Röben-

Produkte: Neben der kompletten Produktübersicht finden Sie hier viele praktische Tipps und Tricks für den richtigen Umgang mit Ziegeln und allem, was dazugehört. Die Seiten werden ständig aktualisiert und erweitert. Das heißt, ein Besuch von Zeit zu Zeit gibt immer wieder neue Einblicke in brandheiße News, Produkte und Dienstleistungen.

Naast een compleet overzicht van onze producten vindt u op de Röben-pagina's roeben.com praktische tips en tricks voor de juiste omgang met pannen en alles wat daarbij hoort. De pagina's worden voortdurend geactualiseerd en uitgebreid. Dat betekent dat een bezoek van tijd tot tijd altijd weer nieuwe inzichten in nieuwe producten en diensten verschafft.

Allez directement sur la page Röben: roeben.com

Outre l'aperçu complet du programme, les pages Röben vous donneront des conseils et des idées pratiques sur la manière d'utiliser les tuiles et sur tous les accessoires. Les pages Internet sont actualisées et élargies en permanence. Une visite de temps à autre vous donnera les toutes dernières nouvelles sur nos produits et prestations de service.

roeben.com

Online-Berechnung der Windsogsicherung für alle Röben-

Tondachziegel: Seit dem 1. März 2011 gelten die neuen Fachregeln „Windlasten auf Dächern mit Dachziegeln und Dachsteinen“ mit deutlich erhöhten Anforderungen an die Befestigungen.

Auf der Röben Homepage roeben.com finden Sie ein Profi-Tool, mit dem Sie die Windsogsicherung auf der Basis der neuen Regeln schnell und zuverlässig berechnen können. Sämtliche Einflussfaktoren, von der topografischen und geografischen Lage des Gebäudes, der Gebäudehöhe, der Dachform und Dachneigung bis zu den einzelnen Röben Dachziegel-Modellen sind darin eingearbeitet.

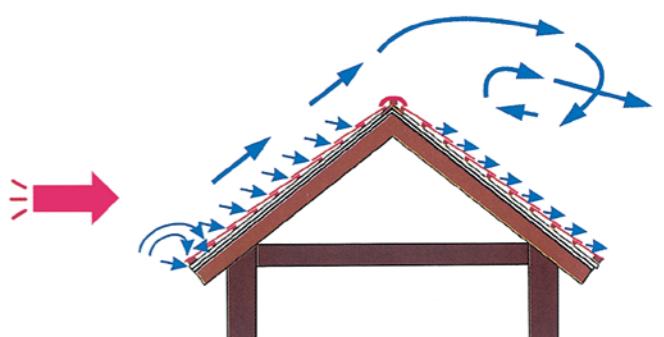
Online berekening voor verankering van Röben dakpannen:

Sinds 1 maart 2011 gelden er nieuwe vakregels, windbelasting op daken met dakpannen en leien, met beduidende hogere eisen betrekking de verankering.

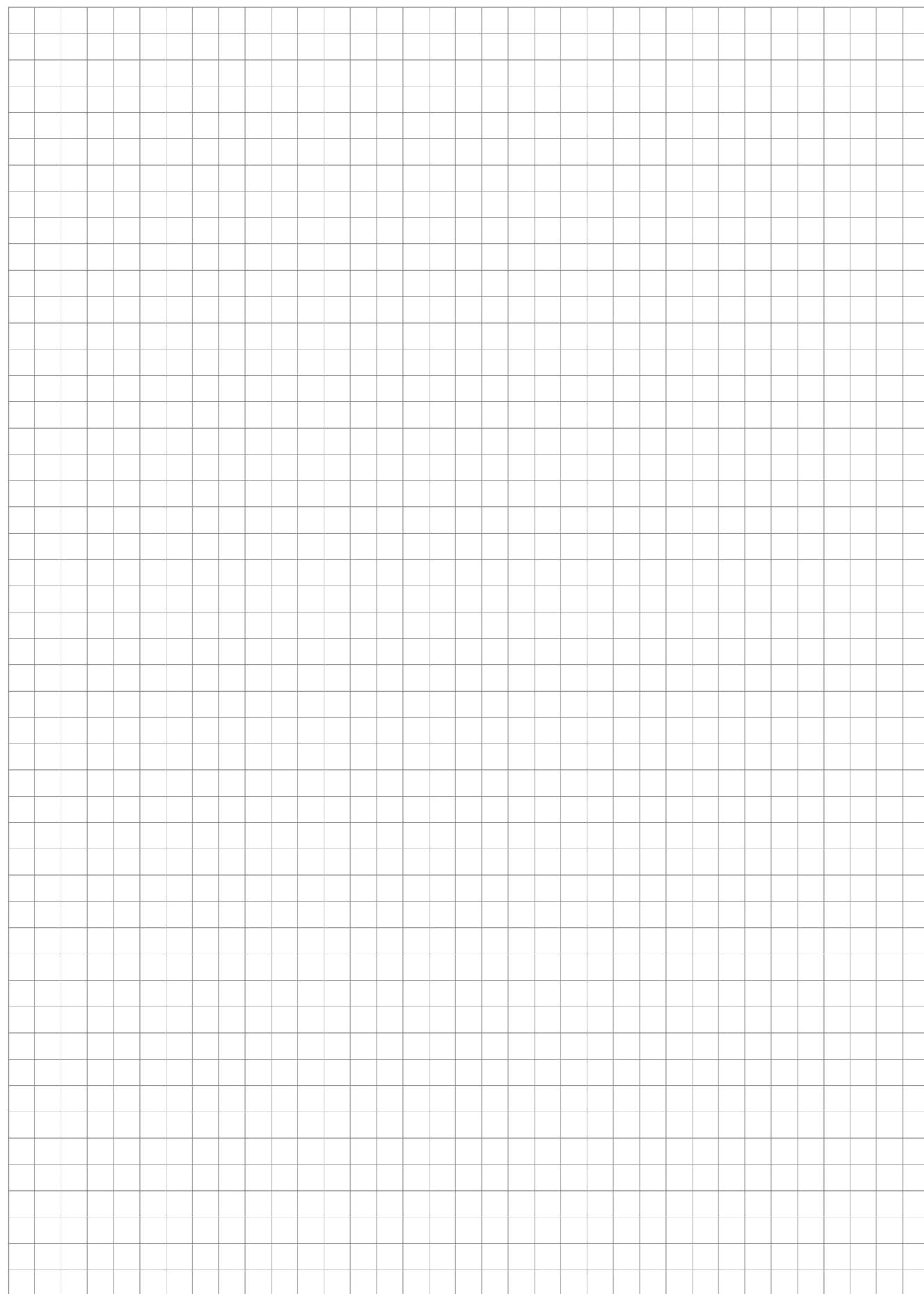
Op de homepage roeben.com vindt u een tool waarmee u de verankering op basis van de nieuwe regels snel en betrouwbaar kunt berekenen. Verschillende factoren zoals topografie en geografische ligging, vorm van het gebouw, gebouwhoogte, dakvorm, dakhelling tot en met de verschillende Röben dakpannen zijn hierin verwerkt.

Calcul Online de la fixation des tuiles Röben: Les nouvelles directives „Forces de vent sur les toitures recouvertes en tuiles“ sont en vigueur depuis le 1er mars 2011 avec des exigences nettement plus élevées au niveau des fixations.

Sur le site Internet roeben.com vous trouverez un outil de qui vous permet de calculer très rapidement et avec une grande fiabilité la stabilité à la succion de vent sur la base du nouveau règlement. Tous les facteurs d'influence, de la situation topographique et géographique du bâtiment, la hauteur du bâtiment, la forme et la pente du toit jusqu'aux différents modèles de tuiles Röben y sont pris en considération.



Zeichnung · Grafiek · Graphique: FOS/Altena



Röben Tondachziegel werden aus natürlichen Rohstoffen gefertigt.

Abweichungen von den gezeigten Abbildungen können produktions- bzw. drucktechnisch bedingt möglich sein. Auch wechselnde Tageslichtstimmungen verändern das Erscheinungsbild.

Röben Tondachziegel werden entsprechend der DIN EN 1304 hergestellt. Die CE-Deklarationen und Leistungserklärungen für unsere Produkte finden Sie auf roben.com.

Alle Maße sind auf der Baustelle zu prüfen.
Technische Änderungen vorbehalten.

Alle Arbeiten mit unseren Produkten sind nach den aktuellen Fachregeln des Deutschen Dachdeckerhandwerks auszuführen.

Röben dakpannen worden vervaardigd van natuurlijke grondstoffen.

Het is mogelijk dat de weergegeven afbeeldingen in productie- resp. druktechnisch opzicht van het origineel afwijken. Ook de wisselende stemmingen van het daglicht geven een voortdurend andere aanblik.

Röben keramische dakpannen voldoen ruimschoots aan de gestelde eisen van DIN EN 1304. De CE-conformiteitsverklaringen en de prestatieverklaringen van onze producten kan u terugvinden op roben.com.

Alle maten op de bouwplaats bepalen kontrolieren.
Technische veranderingen voorbehouden.

Alle werkzaamheden met onze produkten moeten volgens de aktuele richtlijnen van de Duitse dakdekkers verbond uitgevoerd worden.

Les tuiles Röben sont fabriquées à partir de matières premières naturelles.

Les éventuelles divergences par rapport aux illustrations présentées sont dues à la production ou à l'impression. Les variations de lumière au cours d'une journée modifient également l'aspect des matériaux.

Les tuiles Röben sont produites selon les normes de la DIN EN 1304. Vous trouvez les CE-marquages de conformité et les déclarations de prestation de nos produits sur roben.com.

Toutes les mesures données doivent être vérifiées sur le chantier.
Sous réserve de modifications techniques.

Tous les travaux avec nos produits doivent être effectués selon les règles actuelles de la fédération des couvreurs allemands.

Impressum

Herausgeber:
Röben Tonbaustoffe GmbH
Gestaltung:
Weiss & Partner, Oldenburg
Druck und Verarbeitung:
Prull-Druck, Oldenburg
© Copyright by Röben Tonbaustoffe GmbH
Änderungen vorbehalten
Stand: Januar 2022